

AKIERIU.

skite per pykiniu dyrwa
ir Pułaski:

kalendoreis ant 1892 meto
tiam buwym, koku paeju to

coloniose, prydaw dasekima,
ir tolimensio iższyretimo mu-

syaujant ant pryerystwo pary-
tros muso kolonijo ir kitu ant

familju muso pirkiniu ir da-
iktom farmom.

urymu dyrwu invales. Pre-

azij ir ne sunkus pryalumaj,

ir kalendorius ant 1892m, o tali

ipu iż aprazsimu apie muso dy-

LAND CO.

Milwaukee, Wis.

The Weekly “SUN”

APPEARING EVERY THURSDAY
Subscription only Two Dollars per
year.

REPRESENTS THE INTERESTS OF
NEARLY 150,000 LITHUANIANS
RESIDING IN THE UNITED
STATES & CANADA

Rates of advertising:

One line once 50
One inch one year \$10

ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA. POST
OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER

MALUNAS - GIRRIOJE.

[EDZIOKLE ANT ZMONIU.]

-[TOLESNIS TRAUKİS]-

Koke paemi ija baime, kada su-
prato, jog neweža ijaje in ijosos nama,
tik suwis in kita dale mesto. Ne ma-
ezino niekas. Ne prasimai ne baug-
imai. Norejo szaukt pagelbos, nes
uzkimszo ijei su skepata burna.

Po adinai wažewimo, sustojo ro-
ges pries maža nama net užniestije.
Zofije suprato, jogira rankose newi-
donu. Buwo newaloje. Sudas baus.

Liepi ijei pasirazst po rasztu, ant
kurio buvo taip parazita.

„Asz kun. Zofije Petronowieni,
gimus Kazankiute, iż gero ir nepriver-
sto noro, noriu palengwit mano wargi-
nancie sawžinei, ir iżspaziinstu tai.

Jai nog keliu metu, buwai nedo-
re pacze, īaikausy su gr. Bariatinskui
ir iżtos priežastes mano wiro neken-
cianu.

Iżspaziinstu tolaus, jog mano augi-
tine gr. Latowskiate, iżspuokinejau ir
persekiojau wysokais spasabais, pakol
ijs ne pragasziaku, iżspaziinstu tolaus
par mano storone likos iżsiunsta in Sy-
berje.

Iżspaziinstu tolaus, jog uszpuolau-
ant gr. Latowskiutes dware Petrono-
wo, noredama ija ija su ijosos kudikiu
nužudint.

Tapost-gi liepiau paimit mano wi-
ant medzioklos, kuri ketino paimit Sy-
lfaušas ir Grusynas - wienok nog jiu
pabego.

Tolaus pripazinstu, jog per ma-
no praudžie, likos giroje užnusztas
kuni ugaikszto medejus, po tuom
pawestas wyka ms ant suedimo.”

- Pasyraszik po apacze, - tare
Baronowas in kun. Zofije.

- Nes nekados spiresy Zofije.
Toje wałandoje dewesys girdet uz-
duri riksmas. Kokis tai žmogus in-
puole ir paszauki. Policyje!

Buwa tai bajsas zodis. Katrie
tik buvo, iżsyskłaidi in szales, palik-
dami Zofije wienna.

Ne trukus, per dures inbegu ure-
dninkas. Pažino jis ant Zofijos, jog
ta buwo motere sukszt gimo ir ta
re:

- Teguł poni nebijo, nes senei
ač to namo turejome aki, o szendien
nužwelgim kaip weži pone su uszkisz
ta burna ir in ūka pribunam.

- Ko nog ponios jie reikałowo?
- Ne zinua, - gał norejo mane
užmuszt.

Toje wałandoje uredninkas dir-
stelejo ant gulintios popieros. Zofije
suđrebojo ir tare:

- Pone, tos popieros...

- Tos popieros priguli prie ma-
nia, tare uredninkas ir niekaip ne ga-
lu iż ranku paleist.

Tai pasakias, paemi popieras gu-
lintes ant stafo ir susydejo in kiszeni.
Ne buwo ka darit, reikejo ant wysko-
tikt. Zofije atstate in ijosos pałocy, o
popieros likos rankoje policyjos. Da-
bar Zofije nežinojo, kas su ijaje bus.
Reikejo kanecz iżgaut iż rankos policy-
jos taises popieras, wiska dare o Cze-
rowinas daug triuse apie tai, nes nieko
ne padare, ipacz Zofije usztrauki ant
sawo namo nužiurejima policyjos ir
nuo buwo ant akies policyjos, o



LAIKRASZTIS SAULE.

RA TAJ WIENATYNIS ŁAJKRASZ-
TYS, TYKRAJ LIETUVYŠSKAS ANT
SWIETO.

ISZEJNA AMERYKE Suw.Wal.

Kasztuoje ant metu \$ 2,00,
jago kez rastu gromata in Redite tali tegul tokia uždeda

adresa:

D. T. BOČKUSKAS
439 W. Pine Str., Mahanoy City,

DIENA 2 Liepos (JUNE) 1892m METAS 5

NO 45. MAHANOY CITY, PA.

LAIKRASZTIS DEŁ WYSU LIETUWIU

DIENA 2 Liepos (JUNE) 1892m METAS 5

ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA. POST
OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER

MALUNAS - GIRRIOJE.

[EDZIOKLE ANT ZMONIU.]

-[TOLESNIS TRAUKİS]-

Koke paemi ija baime, kada su-
prato, jog neweža ijaje in ijosos nama,
tik suwis in kita dale mesto. Ne ma-
ezino niekas. Ne prasimai ne baug-
imai. Norejo szaukt pagelbos, nes
uzkimszo ijei su skepata burna.

Po adinai wažewimo, sustojo ro-
ges pries maža nama net užniestije.
Zofije suprato, jogira rankose newi-
donu. Buwo newaloje. Sudas baus.

Liepi ijei pasirazst po rasztu, ant
kurio buvo taip parazita.

„Asz kun. Zofije Petronowieni,
gimus Kazankiute, iż gero ir nepriver-
sto noro, noriu palengwit mano wargi-
nancie sawžinei, ir iżspaziinstu tai.

Jai nog keliu metu, buwai nedo-
re pacze, īaikausy su gr. Bariatinskui
ir iżtos priežastes mano wiro neken-
cianu.

Iżspaziinstu tolaus, jog mano augi-
tine gr. Latowskiate, iżspuokinejau ir
persekiojau wysokais spasabais, pakol
ijs ne pragasziaku, iżspaziinstu tolaus
par mano storone likos iżsiunsta in Sy-
berje.

Iżspaziinstu tolaus, jog uszpuolau-
ant gr. Latowskiutes dware Petrono-
wo, noredama ija ija su ijosos kudikiu
nužudint.

Tapost-gi liepiau paimit mano wi-
ant medzioklos, kuri ketino paimit Sy-
lfaušas ir Grusynas - wienok nog jiu
pabego.

Tolaus pripazinstu, jog per ma-
no praudžie, likos giroje užnusztas
kuni ugaikszto medejus, po tuom
pawestas wyka ms ant suedimo.”

- Pasyraszik po apacze, - tare
Baronowas in kun. Zofije.

- Nes nekados spiresy Zofije.
Toje wałandoje dewesys girdet uz-
duri riksmas. Kokis tai žmogus in-
puole ir paszauki. Policyje!

Buwa tai bajsas zodis. Katrie
tik buvo, iżsyskłaidi in szales, palik-
dami Zofije wienna.

Ne trukus, per dures inbegu ure-
dninkas. Pažino jis ant Zofijos, jog
ta buwo motere sukszt gimo ir ta
re:

- Teguł poni nebijo, nes senei
ač to namo turejome aki, o szendien
nužwelgim kaip weži pone su uszkisz
ta burna ir in ūka pribunam.

- Ko nog ponios jie reikałowo?
- Ne zinua, - gał norejo mane
užmuszt.

Toje wałandoje uredninkas dir-
stelejo ant gulintios popieros. Zofije
suđrebojo ir tare:

- Pone, tos popieros...

- Tos popieros priguli prie ma-
nia, tare uredninkas ir niekaip ne ga-
lu iż ranku paleist.

Tai pasakias, paemi popieras gu-
lintes ant stafo ir susydejo in kiszeni.
Ne buwo ka darit, reikejo ant wysko-
tikt. Zofije atstate in ijosos pałocy, o
popieros likos rankoje policyjos. Da-
bar Zofije nežinojo, kas su ijaje bus.
Reikejo kanecz iżgaut iż rankos policy-
jos taises popieras, wiska dare o Cze-
rowinas daug triuse apie tai, nes nieko
ne padare, ipacz Zofije usztrauki ant
sawo namo nužiurejima policyjos ir
nuo buwo ant akies policyjos, o

tas labiause ijei kenki.

Kas da ija pabaig, kada Zofije
buwo pas wienus pažinstamus ant ba-
laus, pasipažino su genarołu Szuwa-
lu. Jener. dawe ijei suprast, jog žino
wyska apie prowa Latowskutes ir
myslina jog toji prowo ejna iżs naujo.

Tas atidengimas labai Zofije ru-
pino. Myslino, jog Szuwałowa ir
twirta, kad pries ija nieko nesele.

Zofije kailiye ne galejo rint.

Graf. Maryjona turejo galina
prieteli. Kakiu spasabu tai ne Zofije,
na ijosos brolis Olafas ne galejo at-
mint.

Astytaiki, jog inkeles dienas we-
lau, ijei in pałocy Zofijos- Gruszy-
nas.

Kaip saw gał primena skaititojei,
Gruszinis buwo għlaunu wadu, kada
għiġi uspzuole ant Petronow in li-
kos par kuninga kṣzisti pażsautu nes ne
nusza. Iżylia iż-żażi iż-żidu, o nog
Zofijos buwo għausei uż-moktu ir
risu piningus paleistuwawo, o ka-
da pabaig Grusynas piningus ir-
weħla jekk.

Mislijent, kad tai jo medinezius
artinasy, neatsigrizo nei atgħa. Szitai
kaip netiketa szoko ant jio du żmonis
u peileis. Szuwałowa ne nusigdias
izystrauki szoble ir-għexx iż-żemex.
Gawu jisai kelijs kartus su peili bet-
gi jaħi. Neħiġi iż-żidu, kada iż-żidu
iż-żidu, kada iż-żidu, kada iż-żidu.

Prykłampou po sniega inwa
les ir-nuszuwaw tris wandeninns gai
druk, - atsaki Szuwałowa.

Kalba persymaini ant menkos
wertes daigħu, uż-żekku dien Szuwa-
lu wasu nusydaw iż Peterburga pas gra-
fa Werockina kur Uwarowuji pasako
jo kien jippe rupej, apie gr. Latowskiate.
Usztarawo uż ija karsztai, jog tai
ne tiesa, kad ijei prigulejo prie nih
listu, ir t-

Wyskas tai īħażi gražu, - tare
Uwarowas, - asz taw tikiu, meilingas
drauge, nes cżjoni ejna apie ka kija,
puo nuziurejim ant gr. Latowskiate.

Kalba persymaini ant menkos
wertes daigħu, uż-żekku dien Szuwa-
lu wasu nusydaw iż Peterburga pas gra-
fa Werockina kur Uwarowuji pasako
jo kien jippe rupej, apie gr. Latowskiate.

Pasaulas daktaras, apžiurejo
zidu, datire jog nesmetnejha, nes
reikaujetios kelu nedelu ant pas-
yri.

Grafas taip buwo suwargintas
par patrotyjima daug kranju, jog led
wa ka tik dareplo klosztoriaus mu-

Pasaulas daktaras, apžiurejo
zidu, datire jog nesmetnejha, nes
reikaujetios kelu nedelu ant pas-
yri.

Kalba persymaini ant menkos
wertes daigħu, uż-żekku dien Szuwa-
lu wasu nusydaw iż Peterburga pas gra-
fa Werockina kur Uwarowuji pasako
jo kien jippe rupej, apie gr. Latowskiate.

Nes nekados spiresy Zofije.
Toje wałandoje dewesys girdet uz-
duri riksma. Kokis tai žmogus in-
puole ir paszauki. Policyje!

Buwa tai bajsas zodis. Katrie
tik buvo, iżsyskłaidi in szales, palik-
dami Zofije wienna.

Ne trukus, per dures inbegu ure-
dninkas. Pažino jis ant Zofijos, jog
ta buwo motere sukszt gimo ir ta
re:

- Teguł poni nebijo, nes senei
ač to namo turejome aki, o szendien
nužwelgim kaip weži pone su uszkisz
ta burna ir in ūka pribunam.

- Ko nog ponios jie reikałowo?
- Ne zinua, - gał norejo mane
užmuszt.

Toje wałandoje uredninkas dir-
stelejo ant gulintios popieros. Zofije
suđrebojo ir tare:

- Pone, tos popieros...

- Tos popieros priguli prie ma-
nia, tare uredninkas ir niekaip ne ga-
lu iż ranku paleist.

Tai pasakias, paemi popieras gu-
lintes ant stafo ir susydejo in kiszeni.
Ne buwo ka darit, reikejo ant wysko-
tikt. Zofije atstate in ijosos pałocy, o
popieros likos rankoje policyjos. Da-
bar Zofije nežinojo, kas su ijaje bus.
Reikejo kanecz iżgaut iż rankos policy-
jos taises popieras, wiska dare o Cze-
rowinas daug triuse apie tai, nes nieko
ne padare, ipacz Zofije usztrauki ant
sawo namo nužiurejima policyjos ir
nuo buwo ant

Sziupinis.

* Wienam mifeste Anglijo, wios wirikes padaro ant uliczcu paroda, o kožna turejo sawo amato koki norist daigta, kaip Skaurada, rundeli, trikoj, samti ir t.t. Dabar tes turejo wisy juoku inwales, nes ateigo ne bus juoku. Jau szendien Anglijo kone kožnam name wirike ne nori wirt pietu nedelomis, o slugines ne nori dirbt, tikt su launkels siaust. Tar da negana to nori Ir ketwerguose turetluosus, o talpos-gi, idant dieninisdarbas pasybargta ant 8 ad. wakare.

* Malbone (Australijo) szitomis dienomis Isznipline poljeje akademije wagtu, kuroje mokinios kaip Isz kiszeniu Iszminet pynungis ir kitokius daigta; o telpos-gi, ir Isz entinu kiszenik ir ziegoletus.

* Pagal statystyczne aprokawyma 1891 m. tai wokietijor randasy 49,289' 000 ludnastis!

Isz kurtu uzgime 1,750,253 kudikel tarp jiu 158,652 (9 procentas) randasy bastrivku. Negiwi gime 61,011, Isz jiu 7020 bastrukai. Ant 100 kudiku, 3 negwili tewu, o 4 Isz mergu.

Pranaszista Nostrodamus, Jagi galima tiket tam astrologut, tai dydziause kare [waina] ne pradios swieta użstos metuose 1897-1899. Muzis: Francuzai, Anglikai, Hiszpanai, Watakai, Astryje, Turki, Gratzik ir Egiptas.

Apie Prusus ir Rusus astrologas nteko nekalba. Sztomete Turkijo ketina uż stot atmaina, o katalikiszki sklipai ketina susywient.

Meta 1899, ketina Christuss Wiesz pats nužengt ant žemes ir pasyrodit Jerazolima Bus taf in 2245 metu-pagaño pranaszawma Danielus-no laikou kureme Astarkeres hepi Nehemioszut atbudawot Jerazolima.

Kaip padarit pomada:

Mirkit wandenije per dwi ar try sienas puse swaro czstu galwiji nu smageniu iz kaulu, wiena swara szwiezku kialues tauku izs wydur; wandenje rejke majnit kas dien, o taukus ir smegenis minkit ir trynt terpu ranku; paskuj wandenje ułjet, taukus ir smegenis padet in retu, kad galetu nubegti wisas wanduo tr biski apdzisiu; tada rejke Indet in molini, puoda, katra rejke Indet in rundeli pifna l̄szto wardenio fakti igt kolej pasileis tauku? ir tada wej Indet in kita puoda; paskuj in ta wisa mazsime insidēta tikta kus nuskintos kwietkios, zinoma kwepencios. Tada tankejrejke atszaldit li už triju dienu wela rejke teip szildit, koszcie par steta ir wej dotie kwepencios ziedu; patolej teip rejke darit, pakolej ne kwepes ta mostis kwietku ziedais.

Juokaj.

Parsunte Jonas sawo pawelsko (patagrafje) iz Ameriko, in Lietuwa, o sueja žmonis pawewus Jono iant paživiet Amerikono. Tada wie-nas didelis Lietuwis pažurejas nu-pjowe irate:

— Tikek tu dabargazetom. Skaitozta „Saule“ ir „Vienybę“ jog Amerike Lietuet wlojoje ir krūt ir jog teniai didesno tñrenti Lietuwa kaip pasmus, o cze waikine wyskas szysduoda nt tñ szito pawelsko nes iz amerikanu parsuntu gromatnu pes tewuš jog tai ne tesa. Tiki zirekite wifri ant szito Jono pawekis, bene jis izsrodo ant Lietuwo? Ana, su batals, kettles kaip kokino o ro skribele kaip grapo Tisz-kewiczaus.... Ar gi taip Lietuwei priwado redutis?....

Grizo naszlis no kapiniu pałaidojas sawo pacze ir ejdamas pubuzewo drauge ejanate kalmuño du ktere? kuri drauge ejo.

Moteres ejdamas paskui nužwelgi ir pradejo kolot; o jis ant to:

— Praboczik! kalmuňkes, ba asz taip susyripius, jog pats nežinu ka darau.

— Tai taisybe, wios paszauke, o żmogelut dabar wargas.

Atelia Lietuwis pas kuninga-Cze Amerike ir klawse po prawade.

— Ar eze buna ponas N. N. (?) Stugine:— Ne, czegiwna jegamas-tis.

Lietuwis ziuredamas in bañuze ir sako;

— U-gi artai Lietuwiszka ba žnife?

Stu:— Ne, katalikiszka.

Atejo jauna židelkiute pas kuninga katalikiszka, su noru stotis kata-like. Kunfngas liepi iżsmokit poteflus ir sziek ttek katektzu, o kada iżsmokus pŕmienje kŕksztu ir kunitras paklauso:

— Ko noriñg Bažnecios Diewo? Atsake židžiute:— 70 rubliu....

— O-gi, diewulek? kap tu Kubylau persymainet, jau kone ne gali pažint:

— Kad asz ne Kubylus, tikt Millerys.

— Ar Milleris, taj jau ir Kubulum nes yadom!

Inspektoris mokslinu klausie wieno waiko;

— Pasakite man, tu mažtuk ar žmiet ūzma lengwesni ar pernat?

— Pernat ponas inspektorau.

— Oi dei ko?

— Ba muso daraktoris sirgo.

— Kunigas netkilis gime esybet Diewo, danguas ir paklos, ir kalbejo in wios, tare in jin:

— Gaila, jog tu natury galwoje ne proto ne smegenu.

— Kaip tai gall tamsta twirtint?— pakauso mandralus.

— Tat, ba ne matau,— o ka ne matau, tam netliku.

— Kunigas kalejodamas klausie wieno žmogas:

— Ar Diewas žmogu dawne walnawa?

— Ne wistems, dwasyskasz teweli.

— Kap taj?

— Kada žmogus ne pacuootas taka nori daro, nes kada apsyspacuoje, tada gali be pacios paweltimo tzygert puskwaterke.

Bubute in anuke:— Ne slausk tu Marute ir no kliukau, ba tusa sawo parygimis nesuguisy in kapus.

Anuke:— E, močute, juk in kapus neguje, tikt weža ant wežimo.

Patt in sawo wira:— U-gi tuktu prakeitas, parenti nañt dañbar namon.

— Bene jau taip wela,— dabar 10 adina!

— Ka? deszimta?— Jau treeze?

— Tai tu paikam ziegiori tikt o manel!

— U-gi Jonat, kur tu taip l̄szypur-wina?

— Tat ne purwas, tiktai zole kure karwe pyrma sukrante.

— Žurek žurek, kumute!— Ana, Sziknewiezeni turi nauje dresę, Isz-rodo kap szilkine!

— Na kad ir tra szilkine.

— Ar Isztkiro, o asz myslinu, jog tai perkelis.

Mazas Jonukas klausie:

— Mama, det ko Diewas dawe adomut Ewa?

Osenke klausydamo pertrauki:

— Kokis tu patkas, o katra butu už jo eus kat ne marszkinu ne tu-rejo, buvo nuogas kaip piplis.